

IKÉDE KÁRÍAYÉ FÚN ÈTÓ ỌMỌNÌYÀN

QRÒ ÀKÓSÒ

Bí ó ti jé pé sísé àkíyèsí iyì tó jé àbímó fún èdá àti ìdógbà àtò tí kò sée mú kúrò tí èdá kòòkan ní, ni òkúta ìpìlè fún òmìnira, ìdájó òdodo àti àlàáfià lágbàáyé,

Bí ó ti jé pé àika àwọn ètò ọmọnìyàn sí àti ikégàn àwọn ètò wònyí ti şe okùnfà fún àwọn ìwà búburú kan, tó mú èrí-òkàn èdá gbogbé, tó sì jé pé ibèrè igbè ayé titun, nínú èyí tí àwọn èníyàn yóò tí ní òmìnira òrò sisò àti òmìnira láti gba ohun tó bá wù wón gbó, òmìnira lówó èrù àti òmìnira lówó àiní, ni a ti kà sí àníyàn tó ga jù lọ lókàn àwọn ọmọ-èníyàn,

Bí ó ti jé pé ó şe pàtákì kí a dáàbò bo àwọn ètò ọmọnìyàn lábè òfin, bí a kò bá fẹ tí àwọn èníyàn láti kójú ijà sí ijọba ipá àti ti amúnisìn, nígbà tí kò bá sí ọnà àbáyọ miíràn fún wón láti bèèrè ètò wón,

Bí ó ti jé pé ó şe pàtákì kí idàgbàsókè ibásepò tì ọré-sí-ọré wà láàrin àwọn orílè-èdè,

Bí ó ti jé pé gbogbo ọmọ Àjọ-ìsòkan orílè-èdè àgbáyé tún ti tenu mó ipinnu tí wón tí şe télè nínú ìwé àdéhùn wón, pé àwọn ní igbàgbó nínú ètò ọmọnìyàn tó jé kò-şee-má-níí, igbàgbó nínú iyì àti èye èdá èníyàn, àti igbàgbó nínú ìdógbà àtò láàrin ọkùnrin àti obìnrin, tó sì jé pé wón tún ti pinnu láti şe igbélárugé itésiwájú àwùjọ nínú èyí tí òmìnira ètò igbè-ayé rere èdá tì lè gbòòrò sí i,

Bí ó ti jé pé àwọn ọmọ egbé Àjọ-ìsòkan orílè-èdè àgbáyé tì jéjé láti fowóşowó pò pèlú Àjọ náà, kí won lè jọ şe àṣeṣege nípa àmúṣe àwọn ètò ọmọnìyàn àti òmìnira èdá tó jé kò-şee-má-níí àti láti rí i pé à n bòwò fún àwọn ètò náà káráyé,

Bí ó ti jé pé àfi tí àwọn ètò àti òmìnira wònyí bá yé èníyàn níkan ni a fi lè ní àmúṣe ejé yíí ní kíkún,

Ní báyíí,

Àpapò igbimò Àjọ-ìsòkan orílè-èdè àgbáyé şe ikéde káráyé tì ètò ọmọnìyàn, gégé bí ohun àfojúsùn tí gbogbo èdá àti orílè-èdè jọ n lépa lónà tó jé pé enì kòòkan àti èka kòòkan láwùjọ yóò fi ikéde yíí sòkàn, tí wón yóò sì rí i pé àwọn lo ètò-ikóni àti ètò-ekó láti şe igbélárugé ibòwò fún ètò àti òmìnira wònyí. Bákán

náà, a gbodò rí àwọn igaibésè tí ó lè mú ilosíwájú bá orílè-èdè kan şoşo tábí àwọn orílè-èdè sí ara wọn, kí a sì rí i pé a fi ọwò tó joju wọ àwọn ɔfin wonyí, kí àmúlò wọn sì jé káríyé láarin àwọn èniyàn orílè-èdè tó jé ọmo Àjo-ìsòkan àgbáyé fúnra wọn àti láarin àwọn èniyàn orílè-èdè mìíràn tó wà lábé àṣe wọn.

Abala kíní.

Gbogbo èniyàn ni a bí ní òmìnira; iyì àti ẹtó kòòkan sì dògba. Wón ní èbùn ti làákàyè àti ti ẹrí-òkàn, ó sì yé kí wọn ó máa hùwà sí ara wọn gégé bí ọmo ìyá.

Abala kejì.

Enì kòòkan ló ní àràfàní sí gbogbo ẹtó àti òmìnira tí a ti gbé kalè nínú ikéde yí láifi ti ọrò iyàtò ẹyà kankan şe; iyàtò bí i ti ẹyà èniyàn, àwò, akó-ñ-bábo, èdè, èsìn, ètò isèlú tábí iyàtò nípa èrò eni, orílè-èdè eni, orírun eni, ohun iní eni, ibí eni tábí iyàtò mìíràn yòówù kó jé. Síwájú sí i, a kò gbodò ya enikéni sótò nítorí irú ijøba orílè-èdè rè ní àwùjọ àwọn orílè-èdè tábí nítorí ètò-isèlú tábí ètò-idájó orílè-èdè rè; orílè-èdè náà ibáà wà ní òmìnira tábí kí ó wà lábé isákoso ilè mìíràn, wọn ibáà má dàá ijøba ara wọn şe tábí kí wón wà lábé ikáni-lápá-kò yòówù tó ibáà fé dí òmìnira wọn lówó gégé bí orílè-èdè.

Abala keta.

Enì kòòkan ló ní ẹtó láti wà láyè, ẹtó sí òmìnira àti ẹtó sí ààbò ara rè.

Abala kérin.

A kò gbodò mú enikéni ní ẹrú tábí kí a mú un sìn; ẹrú níní àti ò wò ẹrú ni a gbodò fi ɔfin dè ní gbogbo ọnà.

Abala karùn-ún.

A kò gbodò dá enì kéri lóró tábí kí a lò ó ní ilò ikà tí kò yé ọmo èniyàn tábí ilò tó lè tábukù èdá èniyàn.

Abala kẹfà.

Enì kòọkan ló ní ẹtọ́ pé kí a kà á sí gégé bí ènìyàn lábẹ́ òfin ní ibi gbogbo.

Abala keje.

Gbogbo ènìyàn ló dógba lábẹ́ òfin. Wón sì ní ẹtọ́ sí àà bò lábẹ́ òfin láìsí ìyàsótò kankan. Gbogbo ènìyàn ló ní ẹtọ́ sí ààbò tó dógba kúrò lówó ìyàsótò yòówù tí ìbáà lòdì sí ikéde yií àti ẹtọ́ kúrò lówó gbogbo ohun tó bá lè ti ènìyàn láti şe irú ìyàsótò béké.

Abala kẹjọ.

Enì kòọkan lórílè-èdè, ló ní ẹtọ́ sí àtúnṣe tó jojú ní ilé-ejój fún ìwà tó lòdì sí ẹtọ́ ọmọnìyàn, tó jé kò-şeé-má-níí gégé bó şe wà lábẹ́ òfin àti bí òfin-ipilè şe là á sílè.

Abala kèsàn-án.

A kò gbodò şàdédé fi òfin mú ènìyàn tàbí kí a kàn gbé ènìyàn tì mólé, tàbí kí a lé ènìyàn jáde ní ilú láìnídíí.

Abala kewàá.

Enì kòọkan tí a bá fi èsùn kàn ló ní ẹtọ́ tó dógba, tó sì kún, láti şàlàyé ara rẹ ní gbañgba, níwájú ilé-ejój tí kò şègbè, kí wọn lè şe ipinnu lórí ẹtọ́ àti ojúṣe rẹ nípa irú èsùn ọràn dídá tí a fi kàn án.

Abala kókànlá.

1. Enikéni tí a fi èsùn kàn ni a gbodò gbà wí pé ó jàrè tití ẹbi rẹ yóò fi hàn lábẹ́ òfin nípasè idájó tí a şe ní gban|gba nínú èyí tí ẹni tí a fi èsùn kàn yóò ti ní gbogbo ohun tí ó nílò láti fi şe àwíjare ara rẹ.

2. A kò gbodò dá èbi èṣè fún ẹníkéni fún pé ó hu ìwà kan tàbí pé ó ẹ se àwọn àfojúfò kàn nígbà tó jé pé lásìkò tí èyí ẹṣelè, irú ìwà békè tàbí irú àfojúfò békè kò lòdì sí ɔfin orílè-èdè ẹni náà tàbí ɔfin àwọn orílè-èdè àgbáyé mìíràn. Bákán náà, ijéniyà tí a lè fún ẹni tó désè kò gbodò ju èyí tó wà ní ìmúlò ní àsìkò tí ẹni náà dá èṣè rẹ.

Abala kejilá.

Ẹnì kòjokan ló ní ètò pé kí a má şàdédé ẹ se àyojúràn sí ọrò ịgbésí ayé rẹ, tàbí sí ọròebí rẹ tàbí sí ọrò ịdílé rẹ tàbí ìwé tí a kó sí i; a kò sì gbodò ba iyì àti orúkọ rẹ jé. Ẹnì kòjokan ló ní ètò sí ààbò lábékò ɔfin kúrò lówó irú àyojúràn tàbí ịbanijé békè.

Abala kétálá.

1. Ẹnì kòjokan ló ní ètò láti rìn káàkiri ní òmìnira kí ó sì fi ibi tó bá wù ú ẹ se ịbùgbé láàrin orílè-èdè rẹ.
2. Ẹnì kòjokan ló ní ètò láti kúrò lórílè-èdè yòówù kó jé, tó fi mó orílè-èdè tirè, kí ó sì tún padà sí orílè-èdè tirè nígbà tó bá wù ú.

Abala kérìnlá.

1. Ẹnì kòjokan ló ní ètò láti wá ààbò àti láti jé àn fàní ààbò yí ní orílè-èdè mìíràn nígbà tó a bá n ẹ se inúnibíni sí i.
2. A kò lè lo ètò yí fún ẹni tó a bá pè léjó tó dájú nítorí e ẹ se tó kò jé mó ọrò ịshélú tàbí ohun mìíràn tó ó ẹ se tó kò bá ète àti ịgbékalè Ajọ-isòkan orílè-èdè àgbáyé mu.

Abala kẹèédógún.

1. Ẹnì kòjokan ló ní ètò láti jé ọmo orílè-èdè kan.
2. A kò lè şàdédé gba ètò jíjé ọmo orílè-èdè ẹni lówó ẹníkéni láinídíí tàbí kí a kò fún ẹníkéni láti yàn láti jé ọmo orílè-èdè mìíràn.

Abala kērindínlógún.

1. Tōkùnrin tobìnrin tó bá ti bálágà ló ní ẹtọ́ láti fé ara wọn, kí wón sì dá ẹbí ti wọn sílè láisí ikanilápá-kò kankan nípa èyà wọn, tàbí orílè-èdè wọn tàbí èsin wọn. Etó wọn dógba nínú ìgbeyàwó ibáà jé nígbà tí wọn wà papò tàbí léyìn tí wón bá kọ ara wọn.
2. A kò gbodò şe ìgbeyàwó kan lájé pé àwọn tí ó fé fé ara wọn ní òmìnira àtòkànwá tó péye láti yàn fúnra wọn.
3. Ẹbí jé ipilè pàtakì àdánidá ní àwùjọ, ó sì ní ẹtọ́ pé kí àwùjọ àti orílè-èdè ó dáàbò bò ó.

Abala kētàdínlógún.

1. Èní kòòkan ló ní ẹtọ́ láti dá ohun iní ara rẹ ní tàbí láti ní in papò pèlú àwọn mìràñ.
2. A kò lè şadédé gba ohun iní èní kan lówó rẹ láinídíí.

Abala kejídínlógún.

Èní kòòkan ló ní ẹtọ́ sí òmìnira èrò, òmìnira èrí-ọkàn àti òmìnira ẹ sìn. Etó yíí sì gbani láayè láti pààrò ẹ sìn tàbí ìgbàgbó èni. Ó sì fún ẹyo èní kan tàbí àkójopò èniyàn láayè láti ẹsìn wọn àti ìgbàgbó wọn bó ẹ se jẹ mó ti ikóni, işesí, ijósìn àti ìmúše ohun tí wón gbàgbó yálà ní ikòkò tàbí ní gbañgba.

Abala kòkàndínlógún.

Èní kòòkan ló ní ẹtọ́ sí òmì nira láti ní ìmòràn tí ó wù ú, kí ó sì sọ irú ìmòràn béké jáde; ètöyíí gbani láayè láti ní ìmòràn yòówù láisí àtakò láti ọdò ènikéni láti wádí òrò, láti gba ìmòràn lódò ẹlòmíràñ tàbí láti gbani níyànju lónákónà láika ààlà orílè-èdè kankan kún.

Abala ogún.

1. Ènì kòòkan ló ní ètò sí òmìnira láti pé jọ pò àti láti dara pò mó àwọn mìíràñ ní àlàáfià.
2. A kò lè fi ipá mú ẹníkéni dara pò mó ẹgbé kankan.

Abala kòkànlélóngún.

1. Ènì kòòkan ló ní ètò láti kópa nínú ịṣàkóso orílè-èdè rẹ, yálà fúnra rẹ tábí nípasè àwọn aṣojú tí a kò fi ipá yàn.
2. Ènì kòòkan ló ní ètò tó dógba láti ẹshé ijọba ní orílè-èdè rẹ.
3. I fé àwọn ènìyàn ịlú ni yóò jé òkúta ịpìlè fún à ẹshé ijọba; a ó máa fi ifé yíí hàn nípasè ibò tòótó tí a ó máa dì láti ịgbà dé ịgbà, nínú èyí tí ènì kòòkan yóò ní ètò sí ibò kan ṣoṣo tí a dì ní ikòkò tábí nípasè irú ọ nà idibò mìíràñ tí ó bá irú idibò béké mu.

Abala kejilélóngún.

Ènì kòòkan gégé bí èyà nínú àwùjọ ló ní ètò sí idáàbò bò láti ọwó ijọba àti láti jé àn fà ní àwọn ètò tí ó bá ọrọ-ajé, iwa láwùjọ àti àṣà àbínibí mu; àwọn ètò tí ó jé kò-ṣeé-má-níí fún iyì àti idàgbàsókè ẹdá ènìyàn, nípa akitiyan nínú orílè-èdè àti ifowóṣowó pò láàrin àwọn orílè-èdè ní ibámu pèlú ètò àti ohun àlùmónì orílè-èdè kòòkan.

Abala kétàlélóngún.

1. Ènì kòòkan ló ní ètò láti ṣisé, láti yan irú ẹshé tí ó wù ú, lábẹ àdéhùn tí ó tó tí ó sì tún rorùn, kí ó sì ní ààbò kúrò lówó àìrísé ẹshé.
2. Ènì kòòkan ló ní ètò láti gba iye owó tí ó dógba fún irú ẹshé kan náà, láìsí iyàsótò kankan.
3. Ènì kòòkan tí ó bá ní ṣisé ní ètò láti gba owó oṣù tí ó tó tí yóò sì tó fún òun àti ẹbí rẹ láti gbé ayé tí ó bu iyì kún ènìyàn; a sì lè fi kún owó yíí nípasè oríṣí àwọn ètò irànlowó mìíràñ nígbà tí ó bá ye.

4. Ènì kòjokan ló ní ètò láti dá egbè òṣìṣé sílè àti láti dara pò mó irú egbe; béké láti dáàbò bo àwọn ohun tí ó jẹ é lógún.

Abala kérinlélóngún.

Ènì kòjokan ló ní ètò sí ìsinmi àti fàájì pèlú àkókò tí kò pò jù lénú iṣé àti àṣikò ìsinmi lénú iṣé láti ìgbà dé ìgbà tí a ó sanwó fún.

Abala kẹèédógbòn.

1. Ènì kòjokan ló ní ètò láti gbé ìgbé ayé tó bójú mu nínú èyí tí òun àti ẹbí rẹ yóò wà ní ilera àti àlàáfíà, tí wọn yóò sì ní oúnje, aşo, ilégbèé, àti àn fàní fún ìwòsàn àti gbogbo ohun tó lè mú ẹdá gbé ìgbé ayé rere. Bákán náà, ènì kòjokan ló tún ní ààbò nígbà àìnísélówó, nígbà àìsà n, nígbà tó bá di aláàbò-ara, ní ipò opó, nígbà ogbó rẹ tàbí ìgbà mìíràn tí ènìyàn kò ní ọnà láti rí oúnje òò jó, tí eléyií kì í sì í şe ẹbi olúwa rẹ.
2. A ní láti pèsè itójú àti ìrànlówó pàtakì fún àwọn abiyamọ àti àwọn ọmọdé. Gbogbo àwọn ọmọdé yóò máa jẹ àwọn àn fàní ààbò kan náà nínú àwùjo yálà àwọn òbí wọn fẹ ara wọn ni tàbí wọn kò fẹ ara wọn.

Abala kérindínlóngbòn.

1. Ènì kòjokan ló ní ètò láti kó ẹkó. Ó kéré tán, ẹkó gbodò jé ọfẹ ní àwọn ilé-èkó alákòóbèrè. Eékó ní ilé-èkó alákòóbèrè yíí sì gbodò jé dandan. Àn fàní tó dógba ní ilé-èkó gíga gbodò wà ní àrójwótó gbogbo eni tó bá tó sí.
2. Ohun tí yóò jẹ ète ẹkó ni láti mú ilosíwájú tó péye bá ẹdá ènìyàn, kí ó sì túbò rí i pé àwọn ènìyàn bòwò fún ètò ọmọniyàn àti àwọn òmìnira wọn, tó jẹ kò-ṣeé-má-níí. E tò ẹkó gbodò lè rí i pé ẹmí; ìgbóra-ẹni-yé, ibágbépò àlàáfíà, àti ifé ọré-sí-ọré wà láàrin orílè-èdè, láàrin èyà kan sí òmíràn àti láàrin élésìn kan sí òmíràn. E tò-èkó sì gbodò kún àwọn akitiyan Àjọ-ìsòkan orílè-èdè àgbáyé lówó láti rí i pé àlàáfíà fidí mülè.

3. Àwọn òbí ló ní ètò tó ga jù lọ láti yan èkó tí wón bá fé fún àwọn ọmọ wọn.

Abala kẹtàdínlóbòn.

1. Ènì kòòkan ló ní ètò lájé pé a fi ipá mú un láti kópa nínú àpapò ìgbé ayé àwùjọ rẹ, kí ó je ìgbádùn gbogbo ohun àmúṣe wà ibè, kí ó sì kópa nínú ìdàgbàsókè ìmò sáyéñ sì àti àwọn àn fàní tó n ti ibè jáde.
2. Ènì kòòkan ló ní ètò sí ààbò àn fàní ìmoyì àti ohun ìní tí ó je yo láti inú iṣé yòówù tí ó bá ñe ibáà ñe ìmò sáyéñ sì, ìwé kíkọ tàbí iṣé ọnà.

Abala kejídínlóbòn.

Ènì kòòkan ló ní ètò sí ètò nínú àwùjọ rẹ àti ní gbogbo àwùjọ àgbáyé níbi tí àwọn ètò òmìnira tí a ti gbé kalè nínú ìkéde yií yóò ti jé mímúṣe.

Abala kókàndínlóbòn.

1. Ènì kòòkan ló ní àwọn ojúṣe kan sí àwùjọ, nípasè èyí tí ó fi lè ñeé ñe fún ñeni náà láti ní ìdàgbàsókè kíkún gégé bí èdá ènìyàn.
2. O fin yóò de ènì kòòkan láti fi òwò àti ìmoyì tí ó tó fún ètò àti òmìnira àwọn èlòmíràn nígbà tí ñeni náà bá n lo àwọn ètò àti òmìnira ara rẹ. E yí wà ní ìbámu pèlú ònà tó ye, tó sì tó láti fi báni lò nínú àwùjọ fún ire àti àlàáfíà àwùjọ náà nínú èyí tí ijøba yóò wà lówó gbogbo ènìyàn.
3. A kò gbodò lo àwọn ètò àti òmìnira wònyí rárá, ní ònà yòówù kó jé, tó bá lòdì sí àwọn ète àti ìgbékalè Ajọ-àpapò orílè-èdè agbáyé.

Abala ọgbòn.

A kò gbodò túmọ ohunkóhun nínú ìkéde yií gégé bí ohun tí ó fún orílè-èdè kan tàbí àkójopò àwọn ènìyàn kan tàbí ènìkéni ní ètò láti ñe ohunkóhun tí yóò mú ìparun bá èyíkéyií nínú àwọn ètò àti òmìnira tí a kéde yií.